

QAK NOW AN AUTHORIZED IB WORLD SCHOOL

أكاديمية قطر الخور أصبحت واحدة من مدارس البكالوريا الدوليّة



The last two school years we spent a lot of time working on the implementation of the MYP in the middle school. Curricula for all the subjects had to be developed in a MYP specific way, teachers had to be trained and students introduced to the different ways of teaching and assessments. All of this effort has resulted in us becoming an authorized IB World School for which we were accredited in January.

Mrs. Kumari, Director General of the IBO congratulated us on our considerable accomplishment and stated that QAK is to become part of a global community of schools committed to developing knowledgeable, caring young people who are ready to successfully negotiate their futures and make contributions that result in a more harmonious and peaceful world.

In September of the 2014-2015 academic year there will be big changes taking place in what is called the Next Chapter of the MYP. All the subject guides will change, the assessment criteria will change, the names of some of the subjects will change, and with this the teaching will change as well. To make sure that the transition will be a smooth one, we are in the process of training staff both in school and through IB workshops. In addition to this the teachers are revising all the curriculum materials to be prepared to teach according to the Next Chapter in September.

Ate Hemmes, MYP Coordinator

لقد عملنا خلال السنتين الماضيتين على تطبيق برنامج البكالوريا الدوليّة للمرحلة المتوسطة. تمّ تعديل المناهج في جميع الموادّ لتناسب مع طريقة التدريس ضمن هذا البرنامج، بالإضافة إلى تدريب المدرّسين وتعريف الطلاب على استراتيجيات مختلفة في التعليم والتقييم. ولقد أثمرت جميع هذه الجهود في حصولنا على التفويض بتطبيق برامج البكالوريا الدوليّة في شهر يناير، وبالتالي انضمامنا إلى مجموعة مدارسها المنتشرة في أنحاء العالم.

قدّمت السيّدة كوماري (المدير العام لمنظمة البكالوريا الدوليّة) تهنئتها للأكاديمية على الإنجاز الكبير الذي حققته لكي تصبح واحدة من مدارس المنظمة في العالم، وما يتطلبه الأمر من التزام بتربية أجيال من الطلاب الذين يتحلّون بالمعرفة والحرص على الاهتمام بالآخرين، وهم على أتمّ الاستعداد لكي يختاروا الأفضل مستقبلاً ويساهموا في خلق عالم يسوده الوئام والسلام.

خلال شهر سبتمبر القادم سوف يحصل تغيير كبير يشار إليه على أنه "المرحلة القادمة" بالنسبة لبرنامج البكالوريا الدوليّة للسنوات المتوسطة. ستطرأ تغييرات عديدة تشمل: دليل الموادّ، معايير التقييم، أسماء بعض الموادّ، وبالتالي طريقة التدريس. ومن أجل جعل عملية الانتقال أكثر سهولة، فإننا نعمل حالياً على تهيئة المدرّسين من خلال إشرافهم في دورات تدريبية ضمن الأكاديمية أو إرسالهم لحضور دورات تعدها منظمة البكالوريا الدوليّة في بلدان أخرى. بالإضافة إلى ما سبق، يعمل المدرّسون حالياً على مراجعة المناهج وتعديلها لتناسب مع متطلبات "المرحلة القادمة".

آتا هيميس، منسّق برنامج البكالوريا الدوليّة

KINDERGARTEN



This Trimester in KG2, we have explored our community. We learned all about the neighborhood, jobs people do, and things that are made by people. We went on a field trip to Bateel Bakery in Al Khor where we met the manager and bakers. It was so much fun to watch them make a cake, decorate cupcakes with flowers and frosting and have a chance to make our very own cupcakes! We loved learning about people in our community and we can't wait for the next trip!

KG 1 – TRIP TO PIZZA EXPRESS



Earlier this term Kg1 students had the opportunity to experience Pizza Express from behind the scenes. Connecting to the themes Our Neighborhood, Jobs and Making Things the students experienced an exciting bus journey followed by making their own pizza. The children developed their listening and concentration skills, as they were required to follow instructions and watch carefully as each step was demonstrated. They found out about the role of a chef and the importance of sequencing steps correctly when making something.

As well as developing important skills and gaining knowledge, the children of course had great fun and got to have a pizza party complete with ice-cream!

الروضة



خلال الفصل الثاني، استكتشف تلاميذ الروضة الثانية المجتمع المحيط بهم وما يعنيه ذلك من التعرف على الجوار والمهن التي يؤديها الأفراد والأشياء التي يصنعونها. قام الأطفال بزيارة مخبز "بتيل" في مدينة الخور حيث اجتمعوا مع المدير والخبازين. كان من الممتع جداً مراقبتهم وهم يصنعون الكعك ويزينون قطع الحلوى بالأزهار والألوان المصنوعة من السكر، فقد كانت سعادتهم لا تقدر وهم يحضرون بأيديهم قطع الكعك المحلاة الخاصة بهم! لقد أحبوا فكرة التعرف على الناس في مجتمعهم وهم الآن يتطلعون بشوق إلى زيارات مماثلة قادمة.

تلاميذ الروضة الأولى يزورون بيتزا إكسبريس



في مستهل هذا الفصل أتاحت لتلاميذ الروضة الأولى فرصة التعرف على مطعم بيتزا إكسبريس من الداخل. جاء هذا النشاط تطبيقاً لما يدرسونه عن الجوار والمهن، وأيضاً عن كيفية صنع الأشياء. استمتع الأطفال برحلتهم في الحافلة وبصنع عجينة البيتزا الخاصة بهم. ساعد هذا النشاط التلاميذ على تطوير مهاراتهم في الإصغاء والتركيز حيث اضطروا إلى متابعة الشرح وتطبيق الخطوات المطلوبة كما جرى شرحها لهم. تعرفوا على دور رئيس الطهاة، كما أدركوا أهمية تسلسل الخطوات من أجل صنع أي شيء.

بالإضافة إلى المعرفة والخبرة العملية قضى الأطفال وقتاً ممتعاً وأقاموا حفلتهم الخاصة التي تناولوا فيها البيتزا والمثلجات (اللايس كريم)!

OAK SPORTS DAY 2014



February 13th was a day to remember for the Sports life of QAK!

The Sports day for students in grades 4-9 included Track and Field events as well as fun and team building challenges. The event was held at the Al Khor Sports Club. All four houses, Bateel, Um al Hanaya, Jalboot and Sambook competed and challenged themselves and their teachers to gain points to lead their house to the top of the school.

Personal bests were registered; records were broken; even National Records were challenged. Coaches from the Club were very impressed with the level of skills and performance demonstrated by the QAK teams.

Our new record holder for the Long jump and High Jump for the under 16 is Mohammed Issa Al Mohannadi in Grade 9 (High Jump 1.60m and Long Jump 4.79m).

The Grade 4-9 teachers were a big part of the success of Sports Day by leading, supervising, supporting and even serving as umpires for the events.

We are all looking forward for next year's sports day and expecting new records and better events.

We extend sincere thanks to the Al Khor Sports Club for allowing us to use their facilities for the QAK Sports Day.

اليوم الرياضي في أكاديمية قطر الخور لعام ٢٠١٤

جاء ١٣ فبراير ليسجل تاريخاً لا ينسى في حياة أكاديمية قطر الخور الرياضية!

تضمن اليوم الرياضي لطلاب الصفوف ٤-٩ نشاطات شملت ألعاب القوى بالإضافة إلى مسابقات أخرى وتحديات ممتعة. أقيمت فعاليات اليوم الرياضي على ملعب "نادي الخور الرياضي". تبارى الطلاب من الفرق الأربع: البتيل

وأم الحنايا والجلبوت والسمبوك على جمع النقاط متحدين أنفسهم ومدرسهم من أجل الحصول على المرتبة الأولى.

تجلى الطلاب في هذا اليوم فأظهروا أفضل ما عندهم من قدرات، وسجلوا نقاطاً تجاوزت مسبقها، بل وقاربت المعدلات المسجلة على المستوى الوطني. أعجب المدربون في النادي بمستوى مهارات طلابنا وطريقة أدائهم.

حصل محمد عيسى المهندي من الصف التاسع على نقاطاً محققاً رقماً قياسياً جديداً بالوثب الطويل والوثب العالي لفئة الرياضيين دون ١٦ سنة من العمر وهو الوثب العالي ١.٦٠ متراً والوثب الطويل ٤.٧٩ متراً.

كان لمدربي الصفوف ٣-٩ دور كبير في نجاح فعاليات ذلك اليوم لإشرافهم ومشاركتهم ودعمهم على مختلف المستويات بالإضافة إلى القيام بدور الحكام لعدد من المباريات.

إننا جميعاً نتطلع إلى اليوم الرياضي في العام المقبل، ونتوقع تسجيل نتائج أعلى وإعداد مزيد من الفعاليات الممتعة.

إننا نتقدم من المشرفين على "نادي الخور الرياضي" بجزيل الشكر والتقدير لاتاحتهم الفرصة لنا لكي نستخدم ملاعبهم لإقامة نشاطات اليوم الرياضي للأكاديمية قطر الخور.

PRIMARY SPORTS DAY



One of the largest and most anticipated events of the school year for students is the QAK Sports Day. This year the primary sports day involved a morning of KG activities followed by an afternoon full of sports for grades 1-3. Students were adorned in their house colors so the football pitch looked like a sea of QAK spirit!

As the points came in from all of the success of each student the houses were all very close to each other for winning the primary sports day. It came down to the final event, and UmAlhanaya inched ahead of Bateel, Jalboot and Samboc to have the most points!! Congratulations to all of the students who participated in the primary sports day!

يعتبر اليوم الرياضي من أهم أحداث العام الدراسي. شمل اليوم الرياضي للمرحلة الابتدائية نشاطات قام فيها صباغًا تلاميذ الروضة تبعها نشاطات أخرى نفذها طلاب الصفوف من الأول حتى الثالث. ارتدى الطلاب القمصان بألوانها المختلفة والتي تميز الفرق التي ينتمون إليها. لقد اكتسب الملعب الأخضر حلة جميلة قوامها أطفال متحمسون انتشروا في أنفاسهم وهم يتسابقون ويتبارون بحماس ومتعة.

ساهم كل طالب في تجميع النقاط التي توزعت على كل من الفرق الأربع وجاء مجموعها متقاربًا، ولكن الغلبة كانت من نصيب فريق أم الحنايا الذي تفوق على البتيل والجلبوت والسمبوك. أجمل التهاني لجميع الذين شاركوا في اليوم الرياضي للمرحلة الابتدائية.

اليوم الرياضي في المدرسة الابتدائية

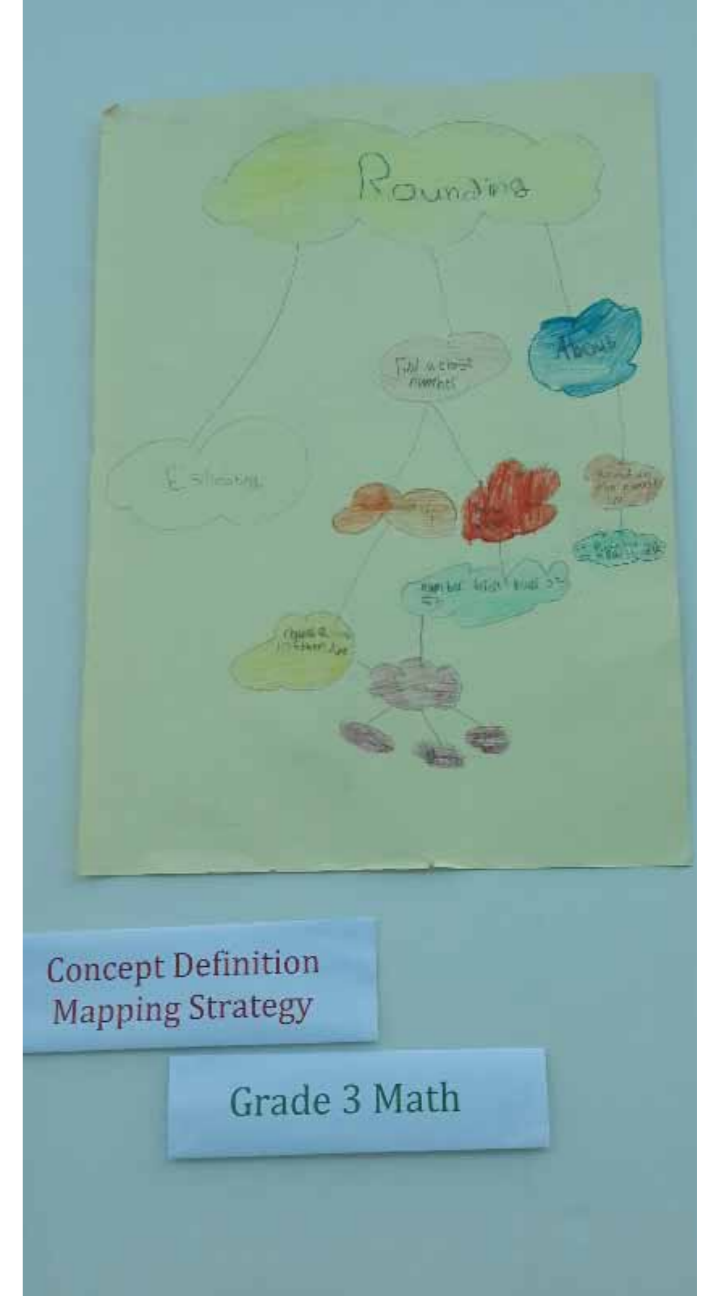
THIRD GRADE MATH CLASS



In grade 3 math class, students enjoyed applying one of Dr. Virginia P. Rojas teaching strategies (Concept Definition Mapping strategy). This strategy teaches students the meaning of key concepts by helping them understand the essential attributes, qualities, or characteristics of a word's meaning. Students worked in groups using this strategy to understand the meaning of rounding.

Rana Hanbali
Math & Science Teacher

الصف الثالث رياضيات



استمتع طلاب الصف الثالث بتطبيق واحدة من استراتيجيات الدكتورة فرجينيا روجاس وهي الاستراتيجية التي تتناول وضع مخطط لتعريف المفهوم. إن تطبيق هذه الاستراتيجية يقتضي أن يتعرف الطلاب معنى المفاهيم الرئيسية من خلال استيعاب وإدراك ماهيتها، ودورها، وصفاتها من الناحية اللغوية. اشتغل الطلاب ضمن مجموعات لكي يشرحوا باستخدام المفردات والعبارات المفيدة مفهوم تقريب أو تدوير الأعداد لأقرب منزلة يتم تحديدها.

رنا حنبلي
مدرسة الرياضيات والعلوم

MIDDLE SCHOOL ENGLISH INTER-HOUSE QUIZ WIZ

مسابقة اللغة الإنكليزية للبارعين في المدرسة المتوسطة



We are pleased to announce the opening of our new English Reading Room at Qatar Academy Al Khor. With more than 9,000 books from over 2,000 titles, the Reading Room offers support to the English reading programs in grades 4, 5 and 6. Teachers of all grades also have access to the reading room resources for use in their own classes guided reading activities.

بتاريخ ١١ ديسمبر ٢٠١٣، قامت دائرة اللغة الإنكليزية في المدرسة المتوسطة بتنظيم أول مسابقة في اللغة الإنكليزية للبارعين فيها. توزع المتسابقون على أربعة فرق وهي: فريق البتيل وفريق أم الحنايا وفريق الجلبوت وفريق السمبوك. تميّزت الأمسية بتنافس فكري حول إيجاد معاني المصطلحات باللغة الإنكليزية، كما اختبر فيها الطلاب مهاراتهم السمعية بفك رموز كلمات الأغاني. اختبرت المسابقة أيضاً قدرات الطلاب اللغوية من حيث المفردات والقدرة على الوصف وبالتالي إلمامهم باللغة الإنكليزية وطبيعتها. تميّرت المسابقة بتنافس قويّ تقاربت فيه النتائج ولكنها انتهت بفوز فريق السمبوك الذي نال جائزة رمزية. أطيب التهاني لجميع المتسابقين!

NEW MIDDLE SCHOOL LIBRARY OPENS

افتتاح مكتبة المدرسة المتوسطة الجديدة

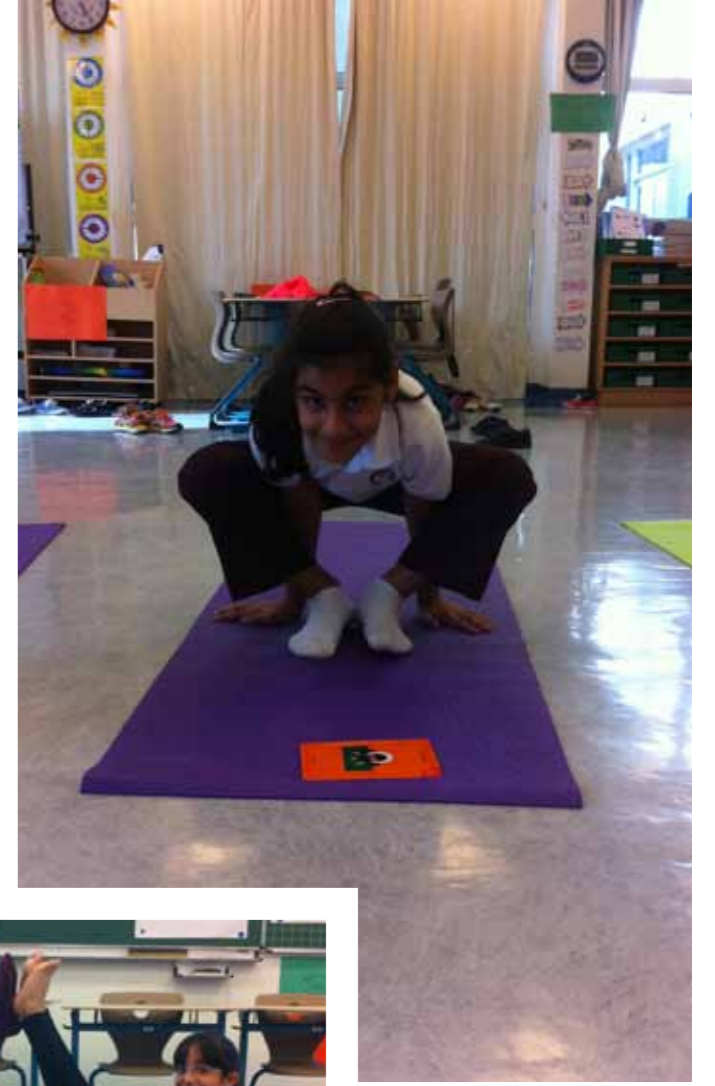


Middle school students had their first library class in the new library on January 12, 2014. As part of the opening activities for the library students competed in teams to find answers to a library-themed scavenger hunt. The students enjoyed working in the new library and actively participated in this interesting activity. Mr. Islam Al Shadi manages the Arabic collection and Mrs. Melanie Parker is the English Librarian.

حضر طلاب المدرسة المتوسطة حصتهم الأولى في المكتبة الجديدة بتاريخ ١٢ يناير، ٢٠١٤. وكجزء من النشاطات المعدة لافتتاح المكتبة تنافس الطلاب ضمن فرق للبحث عن إجابات عن أسئلة تتعلق بمواضيع اختارها أمناء المكتبة. استمتع الطلاب باستخدام المكتبة الجديدة وبتطبيق النشاطات المختلفة. يشرف على القسم العربي الأستاذ إسلام الشهيد وتشرف على القسم الإنكليزي السيدة ميلاني باركر.

OAK YOGA CLUB!

نادي اليوغا في أكاديمية قطر الخور



In term two QAK welcomed it's first-ever Yoga Club to the non-sports after school activities. Yoga club was lead by Miss Kira who is a certified yoga instructor, and PE teacher in her first year at QAK. The club ran for seven weeks with sessions that lasted 45 minutes in length. Yoga club was embraced by an energetic group of grade 4 girls – but was open to all girls in the school in grades 4-9. Yoga club kept its focus on learning basic yoga asanas (postures), while building strength, balance and flexibility. All of the girls who took part surprised themselves with what they were able to accomplish! We increased awareness of what our bodies are capable of doing, and how our breathing changes as we get tired. We learned, and used different relaxation techniques to calm ourselves at the end of each session. Yoga club was really enjoyed by the group in term 2 and will be offered again in term 3. Namaste.

خلال الفصل الثاني أضيف نادي اليوغا للمرة الأولى إلى قائمة النشاطات غير الرياضية التي تقام بعد الدوام المدرسي. أشرفت على النادي الأتيسة كيرا وهي تحمل شهادة خبرة

في تدريس اليوغا بالإضافة إلى وظيفتها كمدرسة للتربية البدنية في الأكاديمية التي انضمت إليها هذا العام فقط. استمر النادي لمدة ٧ أسابيع حيث حضرت الطالبات حصّة كل أسبوع مدتها ٤٥ دقيقة. افتتح النادي لجميع الطالبات من الصفوف ٤-٩ ولكنه حظي بإقبال واضح من قبل طالبات الصف الرابع المتحمسات. تركّزت فعاليّات النادي على تعلّم المهارات الأساس ومنها وضعيّة الجسم أثناء تأديّة اليوغا مع العمل على تعزيز قوة الجسم وتوازنه ومرونته. فوجئت جميع الطالبات اللواتي انضممن إلى النادي بمدى الإنجاز الذي حققته. لقد أدركن قدرتهن على القيام بعدد من التمارين وكيف أنّ التنفّس يتغيّر عند التعب. تعلّمت الفتيات أيضاً استراتيجيات مختلفة للاسترخاء وتهدئة أنفسهنّ عند انتهاء الحصّة. لقد استمتع الجميع بنادي اليوغا في الفصل الثاني، ولذلك سوف نعيد الكرة في الفصل الثالث.

NON-SPORT ACTIVITIES



Students in grades 1-6 have been enjoying their Term 2 activities. Our teachers offered a wide variety of exciting activities, from crafts and math games to yoga and drama. Some students are even learning how to read music and play the recorder! And as always, music club was a very popular activity. Activity sign up packets for Term 3 will be coming from advisors soon...stay tuned!

نشاطات غير رياضية



استمتع الطلاب من الصف الأول حتى السادس خلال الفصل الثاني بنشاطات غير رياضية. هيأ المدرسون عددًا كبيراً من النشاطات المتنوعة شملت الصناعات الحرفية والمسابقات في مادة الرياضيات واليوجا والدراما. إن بعض الطلاب أصبحوا الآن على دراية بكيفية قراءة النوتة الموسيقية والعزف على الفلوت. وكما هو الحال دائماً، فقد حظي نادي الموسيقى بشعبيته الخاصة. إن الكتيب الخاص بالتسجيل للفصل القادم سوف يكون جاهزاً عند مربي الصفوف، فاستعدوا!!

READING TIME



Grade 2 students have been exploring time. They constructed their own clocks with the purpose of noticing the patterns and structure of an analog clock. Students also worked cooperatively to answer the question: Why is time important in our daily lives?

معرفة الوقت



خلال هذا الفصل تعرّف طلاب الصف الثاني قراءة الوقت. قاموا بصنع الساعات الخاصة فيهم من أجل ملاحظة تكوين ونظام الساعة ذات العقارب وتحديد الوقت. كذلك الأمر، تساءل الطلاب عن أهمية الوقت في حياتنا.